



Bryssel, 10. helmikuuta 2025
(OR. en)

6128/25
ADD 1

Toimielinten välinen asia:
2025/0027(NLE)

COEST 139
POLCOM 26
TELECOM 39

EHDOTUS

Lähettäjä:	Euroopan komission pääsihteeri, allekirjoittajana johtaja Martine DEPREZ
Saapunut:	10. helmikuuta 2025
Vastaanottaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopan unionin neuvoston pääsihteeri
Kom:n asiak. nro:	COM(2025) 49 final
Asia:	LIITE ehdotukseen Neuvoston päätös Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan välisellä assosiaatiosopimuksella perustetussa kauppakomitean kokoonpanossa olevassa assosiaatiokomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta kyseisen sopimuksen liitteessä XVII olevan lisäyksen XVII-3 (Televiestintäpalveluihin sovellettavat säännöt) muuttamiseen

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena asiakirja COM(2025) 49 final Liite.

Liite: COM(2025) 49 final Liite



Bryssel 10.2.2025
COM(2025) 49 final

ANNEX

LIITE

ehdotukseen

Neuvoston päätös

Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan välisellä assosiaatiosopimuksella perustetussa kauppakomitean kokoonpanossa olevassa assosiaatiokomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta kyseisen sopimuksen liitteessä XVII olevan lisäyksen XVII-3 (Televiestintäpalveluihin sovellettavat säännöt) muuttamiseen

LIITE

LUONNOS KAUPPAKOMITEAN KOKOONPANOSSA OLEVAN EU:N JA UKRAINAN ASSOSIAATIOKOMITEAN PÄÄTÖS N:o .../2025,

annettu xx päivänä xxkuuta 2025,

Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan välisen assosiaatiosopimuksen liitteessä XVII olevan lisäyksen XVII-3 (Televiestintäpalveluihin sovellettavat säännöt) muuttamisesta

KAUPPAKOMITEAN KOKOONPANOSSA OLEVA ASSOSIAATIOKOMITEA, jäljempänä 'kauppakomitea', joka

ottaa huomioon Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan välisen assosiaatiosopimuksen ja erityisesti sen 465 artiklan 3 kohdan sekä sen liitteessä XVII olevan 11 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan välinen assosiaatiosopimus, jäljempänä 'sopimus', tuli voimaan 1 päivänä syyskuuta 2017.
- (2) Sopimuksen 1 artiklan 2 kohdan d alakohdassa määrätään, että yhtenä sopimuksen tavoitteena on tukea Ukrainan pyrkimyksiä saattaa päätökseen siirtyminen toimivaan markkinatalouteen muun muassa lähentämällä asteittain lainsäädäntöään unionin lainsäädäntöön.
- (3) Sopimuksen 124 artiklassa osapuolet tunnustavat, että on tärkeää lähentää Ukrainan voimassa olevaa lainsäädäntöä unionin lainsäädäntöön televiestintäpalvelujen alalla. Ukraina sitoutui varmistamaan, että sen voimassa olevat lait ja tuleva lainsäädäntö saatetaan yhdenmukaiseksi unionin säännösten kanssa. Tällainen lähentäminen on tarkoitus ulottaa asteittain kaikkiin sopimuksen liitteessä XVII olevissa lisäyksissä XVII-2–XVII-5 tarkoitettuihin unionin säännösten osiin, ja sen olisi, kun asiaa koskevat edellytykset täyttyvät, johdettava Ukrainan asteittaiseen yhdentymiseen unionin sisämarkkinoihin erityisesti siten, että osapuolet myöntävät toisilleen sisämarkkinakohtelun sopimuksen liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti.
- (4) Ukraina pyysi, että yhdentymisessä edettäisiin sikäli kuin on kyse verkkovierailuista yleisissä matkaviestinverkoissa unionissa ja erityisesti sisämarkkinakohtelun soveltamisesta yleisissä matkaviestinverkoissa tapahtuvien verkkovierailujen alalla.
- (5) Jotta Ukraina voisi asteittain siirtyä kohti televiestintäalalla sovellettavien säännösten ja erityisesti yleisissä matkaviestinverkoissa tapahtuvia verkkovierailuja koskevien säännösten saattamista kokonaisuudessaan osaksi kansallista lainsäädäntöä ja niiden täysimääräistä täytäntöönpanoa, kauppakomitean kokoonpanossa olevan EU:n ja

Ukrainan assosiaatiokomitean päätöksellä N:o 1/2023¹ täydennettiin sopimuksen liitteessä XVII olevaa lisäystä XVII-3 (Televiestintäpalveluihin sovellettavat säännöt) unionin säädöksillä, jotka koskevat verkkovierailuja yleisissä matkaviestinverkoissa.

- (6) Ukraina ilmoitti sopimuksen liitteessä XVII olevan 4 artiklan 2 kohdan mukaisesti unionille 7 päivänä marraskuuta 2024, että se katsoi, että edellytykset unionin säännösten saattamiselle osaksi kansallista lainsäädäntöä ja sen täytäntöönpanolle täyttyivät, ja pyysi unionia tekemään kattavan arvioinnin yleisissä matkaviestinverkoissa tapahtuvien verkkovierailujen alalla.
- (7) Lisäyksen XVII-6 mukaisten säännöllisten arviointien ja seurannan sekä liitteessä XVII olevan 4 artiklan 2 kohdan mukaisen meneillään olevan arvioinnin perusteella ja ottaen huomioon Venäjän Ukrainaa vastaan käymän hyökkäyssodan vaikutukset on aiheellista tehdä erityisiä mukautuksia lisäyksessä XVII-3 olevaan A osaan.
- (8) Koska Ukrainalla on Venäjän hyökkäyssodan vuoksi erityisiä vaikeuksia, on aiheellista myöntää Ukrainalle lisääaikaa panna täysimääräisesti täytäntöön Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin (EU) 2018/1972² 7 artiklan 2 kohta, 8 artiklan 1 kohta ja 30 artiklan 6 kohta lykkäämättä mahdollisuutta tehdä kauppakomitean päätös sisämarkkinakohtelun myöntämisestä verkkovierailuille liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti.
- (9) Direktiivin (EU) 2018/1972 7 artiklan 2 kohtaa, 8 artiklan 1 kohtaa ja 30 artiklan 6 kohtaa koskevissa mukautuksissa vahvistetaan erityinen määräaika, jonka kuluessa Ukrainan on toteutettava lisätoimia, jotta se täyttäisi täysimääräisesti sääntelyn lähentämistä koskevat velvoitteensa. Olisi selvennettävä, että jos verkkovierailuille yleisissä matkaviestinverkoissa myönnetään sisämarkkinakohtelu sopimuksen liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti, sopimuksen liitteessä XVII olevan 5 artiklan 4–6 kohtaa sovelletaan soveltuvin osin direktiivin (EU) 2018/1972 7 artiklan 2 kohtaan, 8 artiklan 1 kohtaan ja 30 artiklan 6 kohtaan tehtäviin erityisiin mukautuksiin.
- (10) Direktiivin (EU) 2018/1972, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2022/612³, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2018/1971⁴, komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2016/2286⁵ ja komission delegoidun asetuksen (EU)

¹ Kauppakomitean kokoonpanossa olevan EU:n ja Ukrainan assosiaatiokomitean päätös N:o 1/2023, annettu 24 päivänä huhtikuuta 2023, Euroopan unionin ja Euroopan atomienergiayhteisön ja niiden jäsenvaltioiden sekä Ukrainan välisen assosiaatiosopimuksen liitteessä XVII olevan lisäyksen XVII-3 (Televiestintäpalveluihin sovellettavat säännöt) muuttamisesta [2023/930] (EUVL L 123, 8.5.2023, s. 38, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/dec/2023/930/oj>).

² Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi (EU) 2018/1972, annettu 11 päivänä joulukuuta 2018, eurooppalaisesta sähköisen viestinnän säännöstöstä (EUVL L 321, 17.12.2018, s. 36, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2018/1972/oj>).

³ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2022/612, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2022, verkkovierailuista yleisissä matkaviestinverkoissa unionin alueella (EUVL L 115, 13.4.2022, s. 1, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2022/612/oj>).

⁴ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2018/1971, annettu 11 päivänä joulukuuta 2018, Euroopan sähköisen viestinnän sääntelyviranomaisten yhteistyöelimen (BEREC) ja BERECin tukiviraston (BEREC-virasto) perustamisesta, asetuksen (EU) 2015/2120 muuttamisesta ja asetuksen (EY) N:o 1211/2009 kumoamisesta (EUVL L 321, 17.12.2018, s. 1, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2018/1971/oj>).

⁵ Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2016/2286, annettu 15 päivänä joulukuuta 2016, yksityiskohtaisista säännöistä kohtuullisen käytön politiikan soveltamiseksi sekä menetelmistä verkkovierailujen vähittäistason lisämaksujen poistamisen kestävyuden arvioimiseksi ja verkkovierailuoperaattorin tätä arviointia varten toimittamasta hakemuksesta (EUVL L 344, 17.12.2016, s. 46, ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg_impl/2016/2286/oj).

2021/654⁶ tietyt säännökset eivät ole merkityksellisiä niiden Ukrainan velvoitteiden kannalta, jotka koskevat sääntelyn lähentämistä verkkovierailujen osa-alalla. Oikeusvarmuuden takaamiseksi lisäyksessä XVII-3 on aiheellista täsmentää, mitkä määräykset ovat merkityksellisiä. Tämä ei vaikuta Ukrainan velvollisuuteen panna direktiivi (EU) 2018/1972 täysimääräisesti ja kaikilta osin täytäntöön siltä osin kuin on kyse kauppakomitean päätöksestä myöntää sisämarkkinakohtelu televiestintäpalveluille liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti.

- (11) Määräaika, johon mennessä Ukrainan oli määrä panna direktiivi (EU) 2018/1972 täytäntöön, umpeutui 31 päivänä joulukuuta 2024. Sen vuoksi on tarpeen vahvistaa uusi aikataulu Ukrainan erityisolosuhteet huomioon ottaen.
- (12) Kun verkkovierailuille on myönnetty sisämarkkinakohtelu, asetuksessa (EU) 2022/612 vahvistettuja keskimääräisiä tukkutason verkkovierailuhintoja ja komission delegoidussa asetuksessa (EU) 2021/654 vahvistettuja terminointimaksuja voidaan muuttaa. Jotta voidaan varmistaa vastavuoroisuus yritysten välillä sovellettavien keskimääräisten tukkutason verkkovierailuhintojen tai terminoinnin maksujen tason osalta ajanjaksona, jonka Ukraina tarvitsee saattaakseen mahdolliset muutokset osaksi kansallista oikeusjärjestelmäänsä ja pannakseen ne täytäntöön, on tarpeen vahvistaa erityisiä sääntöjä, jotka koskevat muutettuja keskimääräisiä tukkutason verkkovierailuhintoja tai terminointimaksuja koskevien sääntöjen soveltamispäivää.
- (13) Lähestymistapa, jota Ukraina sovelsi saattaessaan lisäyksessä XVII-3 olevassa A osassa tarkoitettuja unionin asetuksia osaksi kansallista lainsäädäntöään ja pannessaan niitä täytäntöön, on johtanut siihen, että unionin asetusten tekstit poikkeavat niiden säädösten teksteistä, joilla ne sisällytetään Ukrainan oikeusjärjestykseen. Sen vuoksi on tarpeen edellyttää, että ristiriitatilanteessa unionin asetusten teksti on ensisijainen niiden säädösten tekstiin nähden, joilla ne sisällytetään Ukrainan oikeusjärjestykseen,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Muutetaan sopimuksen liitteessä XVII oleva lisäys XVII-3 (Televiestintäpalveluihin sovellettavat säännöt) tämän päätöksen liitteen mukaisesti.

2 artikla

Tämä päätös on laadittu bulgarian, englannin, espanjan, hollannin, iirin, italian, kreikan, kroaatin, latvian, liettuan, maltan, portugalin, puolan, ranskan, romanian, ruotsin, saksan, slovakian, sloveenin, suomen, tanskan, tšekin, unkarin, viron ja ukrainan kielellä, ja kukin teksti on yhtä todistusvoimainen.

3 artikla

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

⁶ Komission delegoitu asetukset (EU) 2021/654, annettu 18 päivänä joulukuuta 2020, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin (EU) 2018/1972 täydentämisestä vahvistamalla unionin yhteinen matkapuhelujen terminoinnin enimmäismaksu ja unionin yhteinen kiinteän verkon puhelujen terminoinnin enimmäismaksu (EUVL L 137, 22.4.2021, s. 1, ELI: https://eur-lex.europa.eu/eli/reg_del/2021/654/oj).

Tehty Brysselissä [päiväys]

Kaupparekomiiean kokoonpanossa olevan assosiaatiokomiiean puolesta

<i>Léon DELVAUX</i>	<i>Mariella CANTAGALLI</i>
	<i>Oleksandra NECHYPORENKO</i>
<i>Puheenjohtaja</i>	<i>Sihteerit</i>

Korvataan lisäyksessä XVII-3 oleva A osa seuraavasti:

”A. Yleinen eurooppalainen sähköisen viestinnän politiikka

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi (EU) 2018/1972⁷

- Toteutetaan tarvittavat ja oikeasuhteiset lainsäädännölliset, tekniset ja organisatoriset toimenpiteet ottaen huomioon komission suosituksen (EU) 2019/534⁸ mukaisesti julkaistussa 5G-kyberturvallisuutta koskevassa EU:n välineistössä esitetty toimenpidekehys, kun on kyse verkkojen ja palvelujen turvallisuuteen kohdistuvien riskien asianmukaisesta hallinnasta.

Rajoittamatta Ukrainan velvollisuutta panna direktiivi (EU) 2018/1972 täysimääräisesti ja kaikilta osin täytäntöön siltä osin kuin on kyse kauppakomitean päätöksestä myöntää sisämarkkinakohtelu televiestintäpalveluille liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti, kun on kyse kauppakomitean päätöksestä myöntää sisämarkkinakohtelu verkkovierailuille liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti, sovelletaan seuraavaa:

- Siltä osin kuin on kyse Ukrainan kansallisen sääntelyviranomaisen poliittisesta riippumattomuudesta ja vastuuvollisuudesta, 8 artiklan 1 kohta on pantava täysimääräisesti täytäntöön viiden vuoden kuluessa päivästä, joka on vahvistettu kauppakomitean päätöksessä myöntää verkkovierailuille sisämarkkinakohtelu liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti. Erityisesti on hyväksyttävä toimenpiteitä, joiden tarkoituksena on poistaa velvoite, jonka mukaan Ukrainan kansallisen sääntelyviranomaisen on läpäistävä Ukrainan oikeusministeriön suorittama valtion rekisteröintimenettely. Tämä mukautus ei vaikuta Ukrainan velvoitteeseen panna täytäntöön kaikki muut 8 artiklan 1 kohdassa säädetyt vaatimukset.
- Siltä osin kuin on kyse Ukrainan kansallisen sääntelyviranomaisen kollegiaalisen elimen jäsenten toimeksiannon päättämisen ehdoista, 7 artiklan 2 kohta on pantava täysimääräisesti täytäntöön viiden vuoden kuluessa päivästä, joka on vahvistettu kauppakomitean päätöksessä myöntää verkkovierailuille sisämarkkinakohtelu liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti.
- Siltä osin kuin on kyse Ukrainan kansallisen sääntelyviranomaisen valtuuksista toteuttaa kiireellisiä väliaikaistoimenpiteitä tilanteen korjaamiseksi ennen lopullisen päätöksen tekemistä, jos sillä on näyttöä yleisvaltuutuksen ehtojen rikkomisesta, 30 artiklan 6 kohta on pantava täysimääräisesti täytäntöön viiden vuoden kuluessa päivästä, joka on vahvistettu kauppakomitean päätöksessä myöntää verkkovierailuille sisämarkkinakohtelu liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti. Tämä mukautus ei vaikuta Ukrainan velvoitteeseen panna täytäntöön kaikki muut 30 artiklan 6 kohdassa säädetyt vaatimukset.

⁷ Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi (EU) 2018/1972, annettu 11 päivänä joulukuuta 2018, eurooppalaisesta sähköisen viestinnän säännöstöstä (EUVL L 321, 17.12.2018, s. 36, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/dir/2018/1972/oj>).

⁸ Komission suositus (EU) 2019/534, annettu 26 päivänä maaliskuuta 2019, 5G-verkkojen kyberturvallisuudesta (C/2019/2335) (EUVL L 88, 29.3.2019, s. 42, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reco/2019/534/oj>).

Jos verkkovierailuille yleisissä matkaviestinverkoissa myönnetään vastavuoroisesti sisämarkkinakohtelu sopimuksen liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti ennen kuin edellä 1–3 kohdassa vahvistetut määräajat ovat umpeutuneet, sovelletaan 5 artiklan 4–6 kohtaa soveltuvien osin.

Rajoittamatta Ukrainan velvollisuutta panna direktiivi (EU) 2018/1972 täysimääräisesti ja kaikilta osin täytäntöön siltä osin kuin on kyse kauppakomitean mahdollisesta päätöksestä myöntää sisämarkkinakohtelu televiestintäpalveluille liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti, kun on kyse kauppakomitean päätöksestä myöntää sisämarkkinakohtelu verkkovierailuille liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti, on pantava täytäntöön seuraavat direktiivin (EU) 2018/1972 säännökset:

- 1 artikla – Kohde, soveltamisala ja tavoitteet
- 2 artikla – Määritelmät: 1 ja 2 alakohta, 4–11 alakohta, 13–16 alakohta, 22 alakohta, 27–34 alakohta, 36 alakohta sekä 38–40 alakohta
- 3 artikla – Yleiset tavoitteet
- 5 artikla – Kansalliset sääntely- ja muut toimivaltaiset viranomaiset
- 6 artikla – Kansallisten sääntely- ja muiden toimivaltaisten viranomaisten riippumattomuus
- 7 artikla – Kansallisten sääntelyviranomaisten jäsenten nimeäminen ja irtisanominen
- 8 artikla – Kansallisten sääntelyviranomaisten poliittinen riippumattomuus ja vastuuvollisuus
- 9 artikla – Kansallisten sääntelyviranomaisten sääntelyllinen kelpoisuus
- 10 artikla – Kansallisten sääntelyviranomaisten osallistuminen BEREciin
- 11 artikla – Yhteistyö kansallisten viranomaisten kanssa
- 12 artikla – Sähköisiä viestintäverkkoja ja -palveluja koskeva yleisvaltuutus
- 13 artikla – Yleisvaltuutukseen sekä radiotaajuuksien ja numeroiden käyttöä koskeviin oikeuksiin sisällytettävät ehdot ja erityisvelvollisuudet, lukuun ottamatta kaikkia viittauksia radiotaajuuksien ja numeroiden käyttöä koskeviin oikeuksiin ja ristiviittauksia 45, 51, 62, 68, 83 ja 94 artiklaan
- 14 artikla – Järjestelmien asennusoikeuksien ja yhteenliittämisoikeuksien käyttöä helpottavat lausunnot
- 15 artikla – Luettelo yleisvaltuutuksesta johtuvista vähimmäisoikeuksista
- 16 artikla – Hallinnolliset maksut
- 17 artikla – Kirjanpidon eriyttäminen ja tilinpäätökset
- 18 artikla – Oikeuksien ja velvollisuuksien muuttaminen, lukuun ottamatta kaikkia viittauksia radiotaajuuksien ja numeroiden käyttöoikeuksiin ja järjestelmien asennusoikeuksiin
- 19 artikla – Oikeuksien rajoittaminen tai peruuttaminen, lukuun ottamatta kaikkia viittauksia radiotaajuuksien ja numerovarojen käyttöoikeuksiin ja järjestelmien asennusoikeuksiin
- 20 artikla – Tietopyyntö yrityksille

- 21 artikla – Yleisvaltuutuksen, käyttöä koskevien oikeuksien tai erityisvelvollisuuksien nojalla vaadittavat tiedot, lukuun ottamatta kaikkia viittauksia käyttöä koskeviin oikeuksiin ja erityisvelvollisuuksiin sekä ristiviittauksia 13 artiklan 2 kohtaan, 22 artiklaan ja liitteessä I oleviin D ja E osaan
- 23 artikla – Kuulemismenettelyt ja avoimuus, lukuun ottamatta 2 kohtaa ja ristiviittauksia 32 artiklan 10 kohtaan ja 45 artiklan 4 ja 5 kohtaan
- 24 artikla – Asianomaisten osapuolten kuuleminen
- 25 artikla – Tuomioistuimen ulkopuoliset riitojenratkaisumenettelyt
- 26 artikla – Yritysten välisten riitojen ratkaisu
- 27 artikla – Rajat ylittävien riitojen ratkaisu, 1 ja 2 kohta sekä 4–6 kohta
- 29 artikla – Seuraamukset, 1 kohta
- 30 artikla – Yleisvaltuutuksen tai radiotaajuuksien ja numerovarojen käyttöoikeuksien ehtojen ja erityisvelvollisuuksien noudattaminen, lukuun ottamatta kaikkia viittauksia radiotaajuuksien ja numerovarojen käyttöoikeuksiin ja ristiviittauksia 4 artiklaan, 13 artiklan 2 kohtaan, 45 artiklan 1 kohtaan, 47 artiklaan, 67 artiklaan ja 69 artiklaan
- 31 artikla – Muutoksenhakuoikeus
- 59 artikla – Käyttöoikeuksien ja yhteenliittämisen yleiset puitteet
- 60 artikla – Yritysten oikeudet ja velvollisuudet, 1 ja 2 kohta
- 61 artikla – Kansallisten sääntely- ja muiden toimivaltaisten viranomaisten toimivaltuudet ja tehtävät käyttöoikeuden ja yhteenliittämisen osalta, 1 kohta, 2 kohdan a–c alakohta, 3 kohta, 5 kohta ja 6 kohta
- 75 artikla – Terminointimaksut, 2 ja 3 kohta
- 93 artikla – Numerovarot, 5 kohdan ensimmäinen alakohta
- 97 artikla – Numerojen ja palvelujen käyttöoikeus
- 99 artikla – Syrjimättömyys
- 100 artikla – Perusoikeuksien suoja
- 108 artikla – Palvelujen saatavuus
- 111 artikla – Vammaisten loppukäyttäjien vastaavat käyttö- ja valinnanmahdollisuudet
- Artikla 120 – Tietojen julkistaminen
- 122 artikla – Uudelleentarkastelua koskevat menettelyt, 1 kohdan toinen ja kolmas alakohta
- Liite I – Luettelo ehdoista, jotka voidaan liittää yleisvaltuutuksiin, radiotaajuuksien käyttöä koskeviin oikeuksiin ja numerovarojen käyttöä koskeviin oikeuksiin, A–C osa
- Liite III – Kriteerit puheliikenteen tukkutason terminointimaksujen määrittelyä varten.

Aikataulu: direktiivin (EU) 2018/1972 säännökset on pantava täytäntöön 31 päivään joulukuuta 2028 mennessä, sanotun kuitenkin rajoittamatta verkkovierailujen sisämarkkinakohtelun kannalta merkityksellisiin säännöksiin liittyviä erityisiä määräaikoja.

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2015/2120⁹

- Pannaan täytäntöön asetuksen (EU) 2015/2120 2–6 artikla.

Aikataulu: asetuksen (EU) 2015/2120 säännökset on pantava täytäntöön 31 päivään joulukuuta 2025 mennessä.

Komission direktiivi 2002/77/EY¹⁰

- Seurataan tasapuolisen kilpailun toteutumista sähköisen viestinnän markkinoilla, erityisesti palvelujen kustannussuuntauneiden hintojen osalta.

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 98/84/EY¹¹

Aikataulu: edellä mainittujen säädösten säännökset on pantava täytäntöön kahden vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta.

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2000/31/EY¹²

Direktiivi 2000/31/EY kattaa kaikki tietoyhteiskunnan palvelut, sekä yritysten väliset että kuluttajan ja yrityksen väliset palvelut, toisin sanoen kaikki etäpalveluina sähköisessä muodossa palvelun vastaanottajan henkilökohtaisesta pyynnöstä toimitettavat palvelut, joista tavallisesti maksetaan korvaus.

Aikataulu: direktiivin 2000/31/EY säännökset on pantava täytäntöön kolmen vuoden kuluessa tämän sopimuksen voimaantulosta.

⁹ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2015/2120, annettu 25 päivänä marraskuuta 2015, avointa internetyhteyttä koskevista toimenpiteistä ja yleispalvelusta ja käyttäjien oikeuksista sähköisten viestintäverkkojen ja -palvelujen alalla annetun direktiivin 2002/22/EY sekä verkkovierailuista yleisissä matkaviestinverkoissa unionin alueella annetun asetuksen (EU) N:o 531/2012 muuttamisesta (EUVL L 310, 26.11.2015, s. 1, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2015/2120/oj>).

¹⁰ Komission direktiivi 2002/77/EY, annettu 16 päivänä syyskuuta 2002, kilpailusta sähköisten viestintäverkkojen ja -palvelujen markkinoilla (EYVL L 249, 17.9.2002, s. 21, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/dir/2002/77/oj>).

¹¹ Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 98/84/EY, annettu 20 päivänä marraskuuta 1998, ehdolliseen pääsyyn perustuvien tai ehdollisen pääsyn sisältävien palvelujen oikeussuojasta (EYVL L 320, 28.11.1998, s. 54, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/dir/1998/84/oj>).

¹² Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2000/31/EY, annettu 8 päivänä kesäkuuta 2000, tietoyhteiskunnan palveluja, erityisesti sähköistä kaupankäyntiä, sisämarkkinoilla koskevista tietyistä oikeudellisista näkökohdista (”Direktiivi sähköisestä kaupankäynnistä”) (EYVL L 178, 17.7.2000, s. 1, ELI: <https://eur-lex.europa.eu/eli/dir/2000/31/oj>).

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2014/61/EU¹³

Aikataulu: direktiivin 2014/61/EU säännökset on pantava täytäntöön 31 päivään joulukuuta 2021 mennessä.

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2022/612¹⁴

Tätä sopimusta sovellettaessa asetuksen (EU) 2022/612 säännöksiä koskee seuraava mukautus: asetuksen 1 artiklan 4 kohdassa viitataan Euroopan keskuspankin *Euroopan unionin virallisessa lehdessä* julkaisemiin viitekursseihin. Niin kauan kuin Euroopan keskuspankki ei julkaise Ukrainan hryvnian vaihtokursseja, 1 artiklan 4 kohdan soveltamiseksi käytetään Ukrainan keskuspankin julkaisemia euron ja Ukrainan hryvnian välisiä vaihtokursseja. Kyseisessä 1 artiklan 4 kohdassa säädetyt viiteajanjaksot ja edellytykset pysyvät muuttumattomina.

Pannaan täytäntöön kaikki säännökset lukuun ottamatta seuraavia:

- 1 artikla – Kohde ja soveltamisala, 5 kohta
- 3 artikla – Verkkovierailupalvelujen tukkutason käyttöoikeus, 8 kohta
- 4 artikla – Säänneltyjen vähittäistason verkkovierailupalvelujen tarjoaminen, 3 kohta
- 7 artikla – Kohtuullisen käytön politiikan ja kestävyysmekanismin toteuttaminen, 1–3 kohta ja 5 kohta. Kyseisiä 7 artiklan 1–3 kohtaa koskeva poikkeus ei vaikuta Ukrainan velvollisuuteen panna täytäntöön täytäntöönpanosäädökset, jotka koskevat kohtuullisen käytön politiikan soveltamista, menetelmiä, joilla arvioidaan kotimaisilla hinnoilla tapahtuvan vähittäistason verkkovierailupalvelujen tarjoamisen kestävyyttä, ja hakemusta, joka verkkovierailuoperaattorin on toimitettava kestävyuden arviointia varten.
- 8 artikla – Vähittäistason lisämaksujen poikkeuksellinen soveltaminen säänneltyjen vähittäistason verkkovierailupalvelujen kulutukseen ja vaihtoehtoisten hintojen tarjoaminen, 6 kohta
- 16 artikla – Lisäarvopalvelujen numerointialueita ja hätäpalvelujen käyttötapoja koskevat tietokannat, ensimmäinen ja kolmas kohta
- 20 artikla – Komiteamenettely
- 21 artikla – Uudelleentarkastelu
- 23 artikla – Kumoaminen.

Jos jotakin asetuksen (EU) 2022/612 9 artiklan 1 kohdassa, 10 artiklan 1 kohdassa tai 11 artiklan 1 kohdassa vahvistettua keskimääräistä tukkutason verkkovierailuhintaa muutetaan sen jälkeen,

¹³ Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2014/61/EU, annettu 15 päivänä toukokuuta 2014, toimenpiteistä nopeiden sähköisten viestintäverkkojen käyttöönoton kustannusten vähentämiseksi (EUVL L 155, 23.5.2014, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dir/2014/61/oj>).

¹⁴ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2022/612, annettu 6 päivänä huhtikuuta 2022, verkkovierailuista yleisissä matkaviestinverkoissa unionin alueella (uudelleenlaadittu) (EUVL L 115, 13.4.2022, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2022/612/oj>).

kun kauppakomitea on tehnyt päätöksen myöntää verkkovierailuille sisämarkkinakohtelu liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti, sen soveltamisesta tätä sopimusta sovellettaessa tulee molemmille osapuolille pakollista samasta päivästä lähtien. Kyseinen päivä on joko asetuksen (EU) 2022/612 muutoksen tai muutosten voimaantulopäivä tai asetuksen (EU) 2022/612 muutoksen tai muutosten täytäntöönpanemiseksi annetun täysin vaatimustenmukaisen Ukrainan lainsäädännön voimaantulopäivä sen jälkeen, kun täytäntöönpano on vahvistettu liitteessä XVII olevan 5 artiklan 4 kohdassa tarkoitetulla arvioinnilla, sen mukaan, kumpi päivämäärä on myöhäisempi, tai muu molempien osapuolten sopima voimaantulopäivä taannehtivan soveltamisen välttämiseksi. Edellä tarkoitettuun päivämäärään asti tätä sopimusta sovellettaessa sovelletaan aiemmin säänneltyjä maksuja.

Jos asetuksen (EU) 2022/612 teksti poikkeaa sen säädöksen tai niiden säädösten tekstistä, joilla kyseinen asetus sisällytetään Ukrainan oikeusjärjestykseen, asetuksen (EU) 2022/612 tekstiä sovelletaan ensisijaisesti, sanotun kuitenkaan rajoittamatta liitteessä XVII olevan 2 artiklan 1 ja 2 kohdan soveltamista.

Aikataulu: asetuksen (EU) 2022/612 säännökset on pantava täytäntöön 12 kuukauden kuluessa päätöksen [1/2023] voimaantulopäivästä.

Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2016/2286¹⁵

Pannaan täytäntöön kaikki säännökset lukuun ottamatta seuraavia:

12 artikla – Uudelleentarkastelu

Jos täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2016/2286 teksti poikkeaa sen säädöksen tai niiden säädösten tekstistä, joilla kyseinen täytäntöönpanoasetus sisällytetään Ukrainan oikeusjärjestykseen, täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2016/2286 tekstiä sovelletaan ensisijaisesti, sanotun kuitenkaan rajoittamatta liitteessä XVII olevan 2 artiklan 1 ja 2 kohdan soveltamista.

Aikataulu: täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2016/2286 säännökset on pantava täytäntöön 12 kuukauden kuluessa päätöksen [1/2023] voimaantulopäivästä.

Komission delegoitu asetus (EU) 2021/654¹⁶

Tätä sopimusta sovellettaessa delegoidun asetuksen (EU) 2021/654 säännöksiä koskee seuraava mukautus: delegoidun asetuksen 3 artiklan 2 ja 3 kohdassa viitataan Euroopan keskuspankin

¹⁵ Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2016/2286, annettu 15 päivänä joulukuuta 2016, yksityiskohtaisista säännöistä kohtuullisen käytön politiikan soveltamiseksi sekä menetelmistä verkkovierailujen vähittäistason lisämaksujen poistamisen kestävyuden arvioimiseksi ja verkkovierailuoperaattorin tätä arviointia varten toimittamasta hakemuksesta (C/2016/8784) (EUVL L 344, 17.12.2016, s. 46, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2016/2286/oj).

¹⁶ Komission delegoitu asetus (EU) 2021/654, annettu 18 päivänä joulukuuta 2020, Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin (EU) 2018/1972 täydentämisestä vahvistamalla unionin yhteinen matkapuhelujen terminoinnin enimmäismaksu ja unionin yhteinen kiinteän verkon puhelujen terminoinnin enimmäismaksu (C/2020/8703) (EUVL L 137, 22.4.2021, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2021/654/oj).

Euroopan unionin virallisessa lehdessä julkaisemiin viitekursseihin. Niin kauan kuin Euroopan keskuspankki ei julkaise Ukrainan hryvnian vaihtokursseja, 3 artiklan 2 ja 3 kohdan soveltamiseksi käytetään Ukrainan keskuspankin julkaisemia euron ja Ukrainan hryvnian välisiä vaihtokursseja. Kyseisissä 3 artiklan 2 ja 3 kohdassa säädetyt viiteajanjaksot ja edellytykset pysyvät muuttumattomina.

Jos jotakin delegoidun asetuksen (EU) 2021/654 4 artiklan 1 kohdassa tai 5 artiklan 1 kohdassa vahvistettua terminointimaksua muutetaan sen jälkeen, kun kauppakomitea on tehnyt päätöksen myöntää verkkovierailuille sisämarkkinakohtelu liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti, sen soveltamisesta tätä sopimusta sovellettaessa tulee molemmille osapuolille pakollista samasta päivästä lähtien. Tämä on joko delegoidun asetuksen (EU) 2021/654 muutoksen tai muutosten voimaantulopäivä tai delegoidun asetuksen (EU) 2021/654 muutoksen tai muutosten täytäntöönpanemiseksi annetun täysin vaatimustenmukaisen Ukrainan lainsäädännön voimaantulopäivä sen jälkeen, kun täytäntöönpano on vahvistettu liitteessä XVII olevan 5 artiklan 4 kohdassa tarkoitetulla arvioinnilla, sen mukaan, kumpi päivämäärä on myöhäisempi, tai muu molempien osapuolten sopima voimaantulopäivä taannehtivan soveltamisen välttämiseksi. Edellä tarkoitettuun päivämäärään asti sovelletaan aiemmin säänneltyjä terminointimaksuja tätä sopimusta sovellettaessa.

Jos delegoidun asetuksen (EU) 2021/654 teksti poikkeaa sen säädöksen tai niiden säädösten tekstistä, joilla kyseinen delegoitu asetus sisällytetään Ukrainan oikeusjärjestykseen, delegoidun asetuksen (EU) 2021/654 tekstiä sovelletaan ensisijaisesti, sanotun kuitenkaan rajoittamatta liitteessä XVII olevan 2 artiklan 1 ja 2 kohdan soveltamista.

Aikataulu: delegoidun asetuksen (EU) 2021/654 säännökset on pantava täytäntöön ennen asetuksen (EU) 2022/612 säännöksiä ja 11 kuukauden kuluessa päätöksen [1/2023] voimaantulopäivästä seuraavin poikkeuksin:

- 1 artiklan 2 kohta.
- Ukrainassa sijaitsevista ukrainalaisista numeroista lähteviin ja niihin päätyviin kotimaanpuheluihin sovelletaan 1 artiklan 3 kohtaa kolmen vuoden kuluessa päivästä, joka vahvistetaan kauppakomitean päätöksessä myöntää verkkovierailuille sisämarkkinakohtelu liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti.
- Delegoidun asetuksen 1 artiklan 4 kohta on pantava täytäntöön ennen kuin kauppakomitea tekee mahdollisen päätöksen myöntää sisämarkkinakohtelu televiestintäpalveluille liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisesti.
- 4 artiklan 2–5 kohta
- 5 artiklan 2 kohta.

Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2018/1971¹⁷

¹⁷ Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2018/1971, annettu 11 päivänä joulukuuta 2018, Euroopan sähköisen viestinnän sääntelyviranomaisten yhteistyöelimen (BEREC) ja BERECin tukiviraston (BEREC-virasto) perustamisesta, asetuksen (EU) 2015/2120 muuttamisesta ja asetuksen

Pannaan täytäntöön seuraavat säännökset:

- 3 artikla – BERECin tavoitteet, 5 kohta
- 4 artikla – BERECin sääntelytehtävät, 4 kohta
- 7 artikla – Sääntelyneuvoston kokoonpano, 1–3 kohta
- 8 artikla – Sääntelyneuvoston riippumattomuus
- 11 artikla – Sääntelyneuvoston kokoukset, 5 kohta
- 12 artikla – Sääntelyneuvoston äänestys säännöt, 2 kohta
- 15 artikla – Hallintoneuvoston kokoonpano, 1–3 kohta
- 18 artikla – Hallintoneuvoston kokoukset, 5 kohta
- 38 artikla – Luottamuksellisuus, 2 kohta
- 40 artikla – Tietojenvaihto, 1, 2, 4 ja 5 kohta
- 42 artikla – Ilmoitus sidonnaisuuksista, 1 ja 2 kohta.

Ukrainan kansallinen sääntelyviranomainen, jolla on ensisijainen vastuu sähköisten viestintäverkkojen ja -palvelujen markkinoiden päivittäisen toiminnan valvonnasta, osallistuu täysimääräisesti BERECin sääntelyneuvoston, BERECin työryhmien ja BEREC-viraston hallintoneuvoston työhön. Ukrainan kansallisella sääntelyviranomaisella on samat oikeudet ja velvollisuudet kuin EU:n jäsenvaltioiden kansallisilla sääntelyviranomaisilla äänioikeutta ja sääntelyneuvoston ja hallintoneuvoston puheenjohtajuutta lukuun ottamatta.

Tämän perusteella Ukrainan kansallinen sääntelyviranomainen on edustettuna asianmukaisella tasolla asetuksen (EU) 2018/1971 säännösten mukaisesti. BEREC ja tapauksen mukaan BEREC-virasto avustavat Ukrainan kansallista sääntelyviranomaista sen tehtävien suorittamisessa edellä mainittujen EU:n asetusten asiaa koskevien sääntöjen mukaisesti.

Ukrainan kansallisen sääntelyviranomaisen on otettava BERECin hyväksymät suuntaviivat, lausunnot, suositukset, yhteiset kannat ja parhaat käytännöt mahdollisimman tarkasti huomioon sähköisen viestinnän sääntelyjärjestelmän johdonmukaisen täytäntöönpanon varmistamiseksi. Liitteessä XVII olevan 4 artiklan 3 kohdan mukaisen verkkovierailujen sisämarkkinakohtelun soveltamiseksi Ukrainan kansallisen sääntelyviranomaisen on otettava BERECin hyväksymät suuntaviivat mahdollisimman tarkasti huomioon verkkovierailuja koskevan sääntelyjärjestelmän johdonmukaisen täytäntöönpanon varmistamiseksi ja esitettävä syyt poikkeamiselle tällaisista suuntaviivoista.

Jos asetuksen (EU) 2018/1971 teksti poikkeaa sen säädöksen tai niiden säädösten tekstistä, joilla kyseinen asetus sisällytetään Ukrainan oikeusjärjestykseen, asetuksen (EU) 2018/1971 tekstiä sovelletaan ensisijaisesti, sanotun kuitenkin rajoittamatta liitteessä XVII olevan 2 artiklan 1 ja 2 kohdan soveltamista.

(EY) N:o 1211/2009 kumoamisesta (EUVL L 321, 17.12.2018, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2018/1971/oj>).

Aikataulu: asetuksen (EU) 2018/1971 säännökset on pantava täytäntöön 12 kuukauden kuluessa päätöksen [1/2023] voimaantulopäivästä.”